

## Il Giglio イル ジリオ

柏駅から徒歩10分。通称レイソル通りに面した店は、白い壁と木の取り合わせが落ち着いたたたずまい。中に入るとステンドグラスの大きな窓。白いクロスがかかるテーブルは18席。間隔も広く、ゆったりくつろげる。2010年末にオープンしたばかりのイタリアンレストランで、オーナーの中村哲也シェフはまだ37歳。イタリア北部の宮廷料理など古典的な料理を中心に修業を積み、新しいものも取り入れ、魚料理は日本の素材が生きるようにアレンジしている。

食材は、築地の野菜ソムリエに依頼したり、地方の特産品を仕入れたりするほか、柏の市場に行って自ら選ぶという。季節や仕入れによって素材は変わるが、たとえば「新潟産天然ヒラメの昆布メカルパッチョ サラダ仕立て カラスミの粉を散らして」や「仏産骨付きホロホロ鳥のロースト トスカーナ風ヒヨコ豆のスープをソースにして」など、いつもメニューには旬の食材を生かした料理が並んでいる。

ランチは、サラダかデザート、パン、飲み物が付くパスタセット980円、ランチコース1,800円とあるが、前菜2種、本日のパスタ、魚料理、肉料理、デザート3種、パン、飲み物(コーヒー・紅茶)が付いてくるジリオコース3,000円が



前菜の一品「3種類の伊産チーズとパンのグラタン」1,200円。

旬の食材を堪能する  
正統派イタリア料理



店名の「イル ジリオ」は、ユリの花が由来という中村シェフ。

おすすめだ。ディナーのコースも充実していて、前菜とパスタを選ぶコースが2,600円、前菜とメインディッシュ1品を選ぶコースが3,400円。いずれもデザート・パン・コーヒーが付く。フルコースは4,200円で、アラカルトメニューから一品ずつ選べるプリフィックススタイル。シェフのお任せコースも人気だ。パン(ミルク・ライ麦)、デザートはもちろん、ハムなども自家製。ワインはすべてイタリアワインで常時100本以上揃える。こんなところにも中村シェフのこだわりが見える。

「その日そのときの食事は、その1回きり。せっかくご来店くださったのですから、ここで過ごす時間をイルジリオの味で楽しんでいただけたらと思います」と中村シェフ。貸切、パーティーでの利用にも気軽にに応じてくれる。



## Il Giglio イル ジリオ

千葉県柏市千代田1-1-12-101  
☎04-7166-5012

☉ランチ 11:30~14:00(L.O.)  
☉ディナー 18:00~22:00(L.O.)

☉月曜日

☉3台

MITO SHINKIN BANK info

〈みとしん〉からのお知らせ

## business loan

## 「クイックローンビジネス」の取扱いを開始しました

当金庫では、東日本大震災により被害を受けた方へのご支援を含め、地域金融機関として事業者の皆さまの資金ニーズにお応えするため、「クイックローンビジネス」の取扱いを始めました。

## 商品のご案内

## ご利用いただける方

- 満20歳以上かつ完済時76歳未満の個人事業主(法人役員も可)の方
- 当金庫の営業地域内にお住まいまたはお勤めの方
- 安定した収入のある方
- ㈱クレディセゾン の保証が受けられる方

お使いみち 事業性資金全般(旧債弁済資金を含みます)

ご融資金額 10万円~300万円(1万円単位)  
※当金庫取扱商品による㈱クレディセゾン の保証合計額が300万円以内

ご融資期間 6ヶ月以上7年以内

ご融資利率 (年率) ①5.8% ②7.8% ③11.0% ④14.0%  
※段階審査により決定(固定金利、保証料込み)

ご返済方法 毎月元利均等割賦返済

融資事務手数料 無料

担保・保証人 ㈱クレディセゾン の保証となりますので必要ありません

※詳しくは最寄りの店舗窓口または担当者までお問い合わせください。  
※審査の結果によっては、ご希望に添いかねる場合がございますのでご了承ください。

## law &amp; tax

## 法律・税務相談会を開催しています

弁護士、税理士による相談会を右記の日程で開催しています。

ご相談は予約制となっておりますので、ご希望の方はお近くの店舗窓口または担当者までお気軽にお問い合わせください。

## 法律相談会

(平成23年12月~平成24年2月開催分)

12月14日(水) 本店  
1月19日(木) 本店  
2月16日(木) 本店

ご相談時間:13時30分~15時

## 税務相談会(平成23年12月開催分)

12月 2日(金) 銚田中央支店  
12月 8日(木) 龍ヶ岡支店  
12月14日(水) 平須支店  
12月21日(水) 牛久支店

ご相談時間:10時~15時

2月~3月には個人のお客様を対象とした「所得税 還付申告相談会」を予定しております。詳しくは店舗窓口までお問い合わせください。